



### Terms and Conditions Agreement

### الشروط والاحكام للعقد :

- 1- Fees due for each term is payable within the first week of the respective Term.
- 2- All Fees once paid is non-refundable.
- 3- Dues / payments for a student cannot be transferred to siblings or to any other student. The school will treat every student individually.
- 4- The validity for this agreement is until the end of the academic Year 2020-2021.
- 5- This agreement is to be signed and agreed upon at the beginning of each academic year. In the event of this not being signed at the commencement of an academic year, it is deemed that this agreement has been automatically renewed with the latest fees schedule and has been accepted by the parent/ guardian for the new academic year.
- 6- Discount of 10% will be given only on tuition fee. This discount is applicable only to the first and subsequent siblings. (There will be no discount on the fees for the eldest child).
- 7- In case of pending dues for the previous term, the parent/guardian will have to shift their ward(s) to a government/other international school. Until all such dues are cleared Al Waha international School reserves the right to withhold all original documents of the student.
- 8- The fee structure remains constant irrespective of the mode of conducting classes.
- 9- In the event of non-payment or delay in payment of dues the parent has to sign the promissory note ensuring payment.

الرسوم المستحقة عن كل فصل دراسي تدفع خلال أسبوع من بداية الفصل الدراسي .

جميع الرسوم المدفوعة غير قابلة للاسترداد.

لا يمكن تحويل مستحقات / مدفوعات الطالب إلى الأشقاء حيث تتعامل المدرسة مع كل طالب على حدة

يتم مدة صلاحية هذه الاتفاقية حتى نهاية العام الدراسي 2020-2021

يجب التوقيع هذه الاتفاقية التعاقدية في بداية كل عام وفي حالة عدم توقيعها في بداية العام الدراسي ، فإن هذه الاتفاقية تعتبر قد تم تجديدها تلقائياً مع أحدث جدول للرسوم والموافقة عليها من قبل ولي الأمر للعام الدراسي الجديد.

سيتم منح خصم بنسبة 10% على الرسوم الدراسية فقط للأخوة الأول واللاحقين (سيتم على الطفل الأكبر دفع الرسوم المدرسية كاملة بدون خصم)

في حالة وجود مستحقات معلقة للفصل الدراسي السابق ، يجب على الوالد / ولي الأمر تحويل جناحه (أقسامه) إلى مدرسة حكومية / مدرسة دولية أخرى. حتى يتم مسح جميع هذه المستحقات ، تحتفظ مدرسة الواحة الدولية بالحق في حجب جميع المستندات الأصلية للطالب

يظل هيكل الرسوم ثابتاً بغض النظر عن طريقة إجراء الدراسة (سواء أ حضورياً او عند بعد)

في حالة عدم الدفع أو التأخير في الدفع يتوجب على ولي الأمر توقيع كميالية لضمان المستحقات.

### اقرار :

I, parent of .....  
acknowledge that I have understood and will abide by  
the Terms and Conditions as mentioned in this  
agreement.

والد الطالبة / الطالب .....  
أقراني قد فهمت محتوى هذا الإقرار واتعهد ان التزم بمافية

الإسم:

الهوية:

Parent Name (as in the passport):

ID Number: (Iqama or National ID)

Signature of the Parent / Date:

التوقيع / التاريخ: